

RÅDETS AFGØRELSE**af 28. juli 1982**

om indgåelse af aftalen i form af brevveksling om anden midlertidige forlængelse af gyldighedsperioden for den protokol, der er knyttet som bilag til aftalen mellem regeringen for republikken Guinea-Bissau og Det europæiske økonomiske Fællesskab om fiskeri ud for Guinea-Bissaus kyst

(82/610/EØF)

**RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —**

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til aftalen mellem regeringen for republikken Guinea-Bissau og Det europæiske økonomiske Fællesskab om fiskeri ud for Guinea-Bissaus kyst ⁽¹⁾, særlig artikel 17, stk. 2,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

Fællesskabet og Guinea-Bissau har indledt de forhandlinger, der er omhandlet i artikel 17, stk. 2, i aftalen, med henblik på at fastlægge de ændringer eller supplerende bestemmelser, der skal indsættes i bilagene til aftalen eller i den i aftalens artikel 9 nævnte protokol;

de to parter er nået til enighed om at forlænge gyldighedsperioden for nævnte protokol med en ny midlertidig periode fra den 1. august til den 31. december 1982, indtil det definitive resultat af disse forhandlinger foreligger —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

Artikel 1

Aftalen i form af brevveksling om anden midlertidige forlængelse af gyldighedsperioden for den protokol, der er knyttet som bilag til aftalen mellem regeringen for republikken Guinea-Bissau og Det europæiske økonomiske Fællesskab om fiskeri ud for Guinea-Bissaus kyst, godkendes herved på Fællesskabets vegne.

Teksten til aftalen er knyttet til denne afgørelse.

Artikel 2

Formanden for Rådet bemyndiges til at udpege de personer, der er beføjet til at undertegne aftalen med bindende virkning for Fællesskabet.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. juli 1982.

På Rådets vegne
O. MØLLER
Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 226 af 29. 8. 1980, s. 34.